ВЕСЕ МАСТОРТНЭНЬ ПРОЛЕТАРИЙТ НЕ, ПУРНАВОДО ВЕЙС!



ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА

1941 ие маень 7-це чи
50 (1346) №

ВЛКСМ-нь Мордовской обкомонть ды Саранск ошонь комитетэнь газетаст

ЛИСИ: 11-це ие, 12 № ковс

Келейстэ аравтомс колхозной паксятнесэ социалистической соревнованиянть

Эрьва чистэ яла седеяк пек келейгадыть минек республикань колхозной паксятнесэ тундонь роботатне. Боевой, иси чить ушодовсть веленъ хозяйствасонть. Мордовиянь лаш тыщат колхозниктъ ды колхозницат, трактористт ды совхозонь робочейть, истя жо, кода лия республикань ды областень трудицятне, дружнасто ды организованойстэ кундасть тунда видемань нурька шкас ды вадря качества марто ютавтоманть кис бороцямо.

Колхозтнэнь, бригадатнень, звенатнень ды башка колхозниктнень юткссо келейстэ ушодовсь социалистической соревнования сэрей урожаенть получамонзо кис. А ведь, кода содазь, штобу получамс сэрей урожай, эряви шкасто ды вадрясто ютавтомс тунда паксянь роботатнень. Секскак самай неень шкастонть колхозниктнэ эсест социалистической обязательстватнестэ васенцекс ды сех покшокс ловить сень, штобу образцовойстэ ютавтомс тунда видемань.

Социалистической соревнованиясонть колхозтнэсэ ды совхозтнэсэ комсомолецтнэ ды од ломатне молить сех икеле. Трудонь вечкемань личной примерэст сынь тердить эсест мельга весе массатнень трудонь покш производительностенть кис бороцямо.

Истямо пример паксянь роботатнень ютавтомсто невтить Ардатовской райононь «Красногвардеец» колхозонь комсомолецтнэ. Комсомолецтнэ тесэ активнасто ветить политико-массовой робота колхозниктнень юткссо. Теке марто вейсэ сынь лововить колхозсонть сехте вадря ударникекс ды стахановецэкс. Сайсынек, примеркс, А. Абрадин комсомолецэнть, кона омбоце ие уш паксянь роботатнесэ свал велькска топавтни заданиянзо. В. Долотов ялганть звенань комсомолецтнэ эрьва плугсонть чоп соксить омбоцепелень-омбоцепелень гектар.

Келейстэ моли социалистической соревнованиясь эрьва гектарстонть сядо пондонь урожаенть получамонзо кис Лямбирской райононь «Пятилетка» колхозсонть ды Кочкуровской районсо «17 партс'езд» колхозонь од ломатнень юткссо. Тесэ комсомолецтнэ ды од ломатне истяжо покш энтузиазма марто бороцить тунда видемань нурька шкас прядоманзо кис.

Колхозонь весе комсомолецтнэ ды од ломатне неень шкастонть должны явомс весе мелентъ сень ланга, штобу киртямс видемань сроктнень. Миненек а эряви стувтнемс сень, што видеманть кувать шкас сацтнемась алкалгавтсы урожаенть, што те питнейстэ сти колхозтнэненьгак, государствантьеньгак. Комсомолецтнэнень эряви путомс весе эсест виест сенень, штобу видемань планонзо топавтовлизе парсте эрьва колхозосо, эрьва бригадасо, эрьва звенасо.

Паксянь роботатнень образцовойстэ ютавтомань цельтнесэ, комсомолецтнэ должны вадрясто аравтомс колхозниктнень юткссо агитационно-массовой роботанть. Комсомольской организациятнень задачаст аштн сеньсэ, штобу эрьва кода лездамс хозяйственной руководительтнень ды партийной организациятнень тунда видемань большевистскойстэ ютавтомасонть, колхозниктнень, совхозонь ды МТС-нь робочейтнень юткссо социалистической соревнованиянть келейстэ аравтомасонть.



Рузаевской паровозной депонь 715—38-це № комсомольской паровозонь стахановской бригадась.

СНИМКАСОНТЬ: (керш ёндо витев) машинистэсь Шапошников, машинистэнь помощникесь Коротков ды кочегарось Батаев ялгатне.

Фотось В. Дюковонь.

Покш Кремлевской Дворецсэнть торжественной собрания, кона посвященноель Военной Академиянь прядыця командиртнэнь нолдамонтень

Маень 5-це чистэ Покш Кремлевской Дворецэнь заседаниянь залсонть ульнесь торжественной собрания, кона посвященной командиртнэнь нолдамонтень, конат прядсть Якстере Армиянь 16 Академиятнень ды гражданской вузонь 9 военной факультетнэнь.

6 чассто чокшне заседаниянь залонть пештизь выпускниктне, военной Академиянь профессортнэ ды преподавательтне, высшей военной ды военноморской командованиянь представительтне.

Виев кувать молиця овациясо вастовизь Сталин, Молотов, Ворошилов, Калинин, Каганович, Андреев, Микоян, Жданов, Шверник, Вознесенский, Щербаков, Маленков, Тимошенко, Кузнецов ялгатнень президиумсо появамост. Присутствующейтне стядо приветствовить Сталин ялганть ды сонзэ соратниктнень. Овациясь моли зярыя минутань перть.

Председательствующеесь Оборонань Народной Комиссарось Советской Союзонь Героесь ды Маршалось Тимошенко ялгась докладонть туртов максы вал Якстере Армиянь военно-учебной заведениятнень управлениянь начальниктненень генерал-лейтенантонтень Смирнов ялгантень. Эсь докладсонзо Смирнов ялгась тейсь меельсь иестэнть Якстере Армиянь военной Академиятнень ды гражданской вузонь военной факультетнэнь роботаст итогт.

Теде мейле СССР-нь Верховной Советэнть пельде приветствиянть туртов вал максови Верховной Советэнь Президиумонь Председателентень Калинин ялгантень, кона ульнесь вастозь пек виев, кувать молица овациясо. Калинин ялгась эсэть кемема сеньсэ, што военной Академиянь прядыця командиртнэ, армияв велявтозь, кандсызь сонзэ эйс весе се сехте вадрянть, мезе сынь сайсть эсест тонавтнема шкань перть, ды бойкасто оньэжсе эрявикс опытэнть, кона эряви соответствующей родонь войскавь командиртнэнень.

Калинин ялгась эсензэ выступлениянзо прядызе весе присутствующейтнень пургинень кондямо виев аплодисментэст корясь:

«Якстере Армиянть кис ура!»

«Ленинэнь—Сталинэнь партиянть кис ура!»

«Великой Сталинэнь кис ура!»

«Ура», «Шумбра улезэ минек вождесь ды руководителесь великой Сталин» серематне кувать а лоткситъ залсонть.

Тимошенко ялгась большевиктнень Всесоюзной Коммунистической Партиянь Центральной Комитетэнть пельде ды Советской Правительстванть пельде приветствиянть туртов максы вал Сталин ялгантень.

Весе присутствующейтне стить эсь таркастост ды теить Сталин ялгантень восторженной овация. Кувать а лотксить сееречатне: «Социализмань мастороньвооруженной вийтнень организаторонть великой Сталинэнь кис ура!»

Сталин ялгась эсь выступлениясонзо тешкстынзе покш лиякстоматнень, конат меельсь иетнестэ теевсть Якстере Армиясонть, ды тешкстызе, што неень войнань опытэнь корясь Якстере Армиясь перестроился организационна ды серьезнойстэ перевооружился.

Сталин ялгась приветствовинзе командиртнэнь, конат прядсть военной Академият ды арсесь сынест успехть роботасост.

Сталин ялгантъ речезэ, кона мольсь малав 40 минутат, ульнесь кунсолозь пек покш мельсэ.

Речентъ прядомадо мейле присутствующейтне таго тейсть Сталин ялгантень виевдеяк виев овация.

(ТАСС).

Военной Академиянь выпускниктнень-командиртнэнь Кремлясо примамось

Маень 5-це чистэ чокшне, Покш Кремлевской Дворецсэнть, ВКП(б)-нь Центральной Комитетэсь ды СССР-нь Правительствась тейсть военной Академиянь выпускниктнень приём. Чокшне 7 частнэнень гостне пештизь Георгиевской залонть, Грановитой палатанть, Владимирской, Вишка ды Од залтнэнь. Военной Академиянь выпускниктнеде башка тезэнь пуромсть ВКП(б)-нь ЦК-нь члентнэ, народной комиссартнэ, СССР-нь Верховной Советэнь депутатнэ, Якстере Армиянь ды Военно-Морской Флотонь высшей командованиясь, Советской Союзонь Геройтне, Социалистической Трудонь Геройтне, военной учебной заведениянь начальниктне, профессортнэ ды преподавательтне.

Пек покш мельсэ ды воодушевления марто присутствующейтне вастызь Георгиевской залсонть Сталин, Молотов, Ворошилов, Калинин, Каганович, Андреев, Микоян, Жданов, Шверник, Вознесенский, Щербаков, Маленков, Тимошенко, Кузнецов ялгатнень появамост.

Нурька речь присутствующейтненень ёвтась Оборонань Народной Комиссарось Советской Союзонь Героесь ды Маршалось С. К. Тимошенко ялгась, кона седейшкава приветствовинзе Якстере Армиянь Военной Академиянь выпускниктнень.

Выпускниктнень пельде приветственной речь марто выступили 5 ломать.

Сталин ялгась яволявтсь здравица Военной Академиятнень весе руководящей ды преподавательской составонть честьс ды ёвтась кемема, што Военной Академиянь выпускниктне частнес кармить велявтнеме од техникантъ пек вадрясто содазь.

Седе тов Сталин ялгась корты Якстере Армиянь войскань башка родтнэнь значениядост ды яволявты здравица артиллеристнэнь, танкистнэнь, летчиктнэнь, кавалеристнэнь, пехотинецтнэнь, инженертнэнь, техниктнэнь, сапертнэнь, связистнэнь, самокатчиктнэнь, парашютистнэнь, минометчиктнэнь честьс—весе видэнь оружиянь представительтнэнь честьс.

Пургинень кондямо «ура» кайсеть Дворецкантъ.

Тимошенко ялгась эсензэ приветственной валонзо посвящает Военной Академиянь начальниктненень. Сон терди сынст кепедеме Академиятнень роботаст Якстере Армиянь касозь требованиятнень уровенентень.

Теде мейле сон еще весть седейшкава приветствови Военной Академиянь весе выпускниктнень ды лецтни сынест ответственной задачатнеде, конат аштить командиртнэнь икеле частнесэ сынст практической роботасост.

—Тынк задачанк,--корты Тимошенко ялгась,—апак лотксе, чистэ чис ды чассто час кемекстамс минек Якстере Армиянть мощензэ, достойнойстэ ды честь марто, кода эряви минек командиртнэнень, топавтомс весементь, мезе вешить минек пельде минек Партиясь, Советской Правительствась.

Приёмось мольсь зярыя часонь перть. Гостнень туртов ульнесь теезь покш концерт.

(ТАСС).

100

Эрзянь кельсэ газетатне ды художественной литературась

Эрзятнень ды мокшотнень, кода и ламо аволь русской народтнэнь, Октябрьской революциянть самс арасельть эсест кельсэ сёрмадозь а газетат, а книгат.

Экономической ды национальной гнетось, пингеде пингс майсематне ды эксплоататортнэнь каршо апак лотксе туремась — вана лепштязь народонть историязо.

Истямо уш ломаненть ладозо—а цидярды сон апак мора. Истямо документэкс, кона витсь эрзянь народонть меленэзэ, ульнесь фольклорось. Ламо пингень перть эрзятне складясть ёвкст, морот, урнемат, лайшемат ды лият. Фольклорной те материалось парсте невти эрзятнень мелест, бажамост.

Ансяк Октябрьской социалистической революциядонть мейле эрзятне получасть прават кортамс родной кельсэ печатной вал вельде. Партиянь национальной политиканть тевс ютавтозь, кармась касомо содержаниянь коряс социалистической, формань коряс национальной культурась.

Васень газета эрзянь кельсэ кармась лисеме Ульяновск ошсо 1920-це иестэ. Газетанть лемезэ ульнесь «Чинь стямо». Теде мейле, 1921-це иестэ Московсо ушодызе эсензэ эрямонзо «Якстере теште» газетась. Теке жо иестэнть Саратов ошсо лиссь светс «Якстере сокица» газетась. Мокшонь кельсэ «Од веле» газетась появась 1924-це иестэ Пенза ошсо.

Нетъ газетатне ульнесть васенце печатной валокс, конат родной кельсэ, чарькодевиксстэ ёвтнесть мокшотненень ды эрзятненень большевистской партиянть ды Советской правительстванть политикадост. Неке жо газетатне кандсть велетнес родной кельсэ художественной васень вал; сынь ульнесть селькоровской движениянть ды од писателень вийтнэнь организаторкс.

«Якстере тештe» газетантень эрзянь велетнесэ кармась само родной кельсэ сёрмадозь корреспонденция. Икеле лепштязь народонть истямо ульнесь стихотворениянь сёрмадомань покш мелезэ, мик заметкатненьгак ламот сёрмалесть стихсэ. Тесэ жо раштъ ды виензы писательской од актив, примеркс, П. С. Глухов ды лият. Аламодо седе мейле, 1924—1926 иетнестэ састь од вийть: А. Лукьянов, А. Моро, А. Куторкин, А. Зиньков, П. Кириллов.

Саратовсо, «Якстере сокица» газетанть перька промсть истят сёрмадомо ушодыця поэтт, кода Тюртяк, Н. Цыганов, Кривошеев, Ильфек.

Вере невтезь газетатнень мельга кармасть лисеме эрзянь кельсэ газетат лия таркаваяк. 1923-це иестэ Петровск ошсо кармасть нолдамо «Од веле», 1924-це иестэ Кузнецкойсэ—«Якстере веле», 1925-це иестэ Новосибирскойсэ «Од эрямо».

Зярдо ульнесь организовазь Мордовской округ, а мейле область ды 1935-це иестэ автономной республика, литературной эрямонь центракс теевсь Саранск ошось, косо кармасть лисеме ды нейгак лисить кода эрзянь, истя жо мокшонь кельсэ истят газетат: «Эрзянь коммуна», «Ленинэнь киява», журнал «Сятко», эйкакшонь журнал «Пионерэнь вайгель» (эрзякс); «Мокшень правда», «Комсомолонь вайгяль» ды журнал «Колхозонь эряф», эйкакшонь журнал «Якстерь галстук» (мокшонь кельсэ); «Красная Мордовия», «Молодой Ленинец» ды альманах «Литературная Мордовия».

Нетъ газетатнень ды журналтнэнь эйсэ кармась печатамо эсест произведениятъ писательтнень основной массась. Ламот неть писательтнень эйстэ штю пизь виест покш произведениянь сёрмадомасо. А Куторкин сёрмадсь покш поэма ды оперань либретто «Ламзурь», П. Кириллов сёрмадсь пьеса «Литова», В. Коломасов роман «Лавгинов» ды «Прокопыч» пьеса.

Те пек парсте невти, што минек писательтнень рядс сыть одт, свежа вийть. Паро ёнксокс эрзянь ды мокшонь литературатнесэ ашти сеяк, што минек писательтне кеместэ кармасть туреме схематизманть каршо ды седе парсте роботыть эсест произведениятъ лангсо. Но яла теке эряви меремс, што минек литературасонть пек ламо еще асатыкст. Минек шкань ламо событиятне эрзянь ды мокшонь литературатнесэ апак невте. Арась вейкеяк произведения стахановской движениядонть, апак невте тейтерь-авань неень шкань положительной образ ды ламо лият.

А эряви стувтомс, што сеть газетатнеде башка, конат лисить Саранск ошсо, эрьва районсь нолды эсензэ газета.

Весе те корты седе, кода партиянть ды правительстванть руководстваст коряс касы ды кемексты народтнэнь культурась, печатесь ды литературась.



Саранской 1-це № средней школань тонавтницятнэ школьной стенгазетань редколлегиянь члентнэ Валя Скворцова ды Леля Потапкина нолдыть стенгазета.

Фотось Б. Козловонь.

Газетатне монень лездыть эрьва чинь роботасон

Те тевесь ульнесь 1934 иестэ. Мон сестэ Саратов ошсо карминь тонавтнеме медицинской рабфаксо. Яксилинь эсенек якстере уголокс. А тосо свал ульнекшнесть газетат—«Правда», «Известия» ды лият. Весть истя саинь вейке, омбоце, ванкшнынь ды мекев путынь. Мейле кода бути ловнынь кавтошка статьят. Ды аламонь аламонь мон истя тонадынь газетатнененъ, што эрьва чистэ уш ловнылинь эйсэст. Газетась эрямосон кармась улеме, кода мерить, необходимостекс.

Ней мон роботан Чукало велесэ средней школань преподавателекс. Центральной ды республиканской газетатне, истяжо журналтнэ монень лездыть эрьвачинь роботасон. Сынст ловнозь мон ламодо кепедян эсень политической ды культурной уровенем. Ули газета «Пионерская правда». Сон буто эйкакшонь газета. Но покш мельсэ ловнокшнан эйсэнзэ монгак. Сон лезды тень, прок классной руководительнень, эйкакштнень воспитаниянь тевсэнть.

Партийной ды комсомольской газетатнестэ мон свал мукшнан эрявикс материал колхозниктнень, од ломатнень ютксо культурно-массовой роботань ветямс. Сынст эйстэ мукшнан эрявикс ответт весе сеть вопростнэнь лангс, конат интересуют колхозниктнень, од ломатнень.

«Эрзянь коммуна», «Ленинэнь киява» газетатне ды «Сятко» журналось пек покш лескс максить эрзянь келенть тонавтнемензэ коряскак.

Ник. Базайкин.

Ардатовской р н.

АГИТАТОРТНЭНЬ РОБОТАСТ

Вирь ало Тавлань школьной комсомольской организациясь явсь зярыя активной комсомолецт агитаторокс— тунда видема шкастонть колхозниктнень ютксо культурно-массовой роботань ветямо.

Комсомолецтнэ-агитатортнэ кемекстазь бригадава. Тосо сынь нолдтнить стенной газетат. Колхозниктненень толковить СССР-нь Совнаркомонть ды ВКП(б)-нь ЦК-нть постановлениятъ колхозниктнень трудост дополнительной панломадонть. Ловнокшныть газетат, ютавтнить беседат.

И Борисов.

Кочкуровской р-н.

Печатень чись

Большевистской печатень чись ютавтневи ленинско-сталинской «Правда» газетань васенце номерэнть лисемань годовщинастонть. «Правда» газетась кармась лисеме 1912 иень маень 5-це чистэнть. Сонзэ ульнесь пек покш ролезэ большевистской партиянть кемекстамонь, партиянь кадратнень воспитаниянь ды пропагандань тевсэнть.

Большевистской печатесь свал налксиль покш роль минек партиянть историясонзо. Печатесь, кода мерсь Ленин, аволь ансяк коллективной пропагандист ды коллективной агитатор, но и коллективной организатор.

Великой Октябрьской социалистической революциядонть икеле большевистской печатесь партиянть кедьсэ ульнесь пек важной ды пштн оружиякс царизманть ды буржуазиянть каршо боролямосонть, буржуазиянь эрьва кодат агентнэнь каршо, партиянь ды робочей классонь врагтнень каршо боролямосонть.

Капитализманть ёртомадо ды пролетариатонь диктатуранть аравтомадо мейле печатесь налксесь пек важной роль СССР-сэ социализмань строительствасонть. Гражданской войнань тонть поцо, калавтозь народной хозяйстванть восстановлениянзо кис боротямосонть, великой сталинской пятилеткатнень иетнестэ большевистской печатесь народной массатнень кемексэ пурныль партиянть перька—социалистической строительстванъ грандиозной задачатнень топавтомантъ туртов, беспощадно тапась народонь весе врагтненъ—империализмань троцкистско-бухаринской ды буржуазно-националистической агентнэнь.

Ансяк минек масторсонть трудицятнень алкукс ули печатень олячист. Сталинской Конституциясь СССР-нь гражданнэнень гарантирует печатень олячи ды максы трудицятненень ды сынст организациятненень тень туртов эрявикс весе материальной условиятне.

Советской властень иетнень перть печатесь СССР-сэ кассь пек покш вииекс. 1913 иестэ Россиясо весемезэ лисильть 859 газета, 24 кельсэ. Сынст тиражост ульнесь 2,7 млн. экземпляр. А 1939 иестэ минек масторсонть лисинильть уш 8.769 газета—СССР-нь народтнэнь 70 кельсэ. Газетатнень тиражост ульнесь 7 миллиардт экземпляр. 1913 иенть коряс минек масторсо газетатне ламолгадсть кеменьксть, сынст тиражост—кемнилеексть. Рузонь кельсэ газетатне ламолгадсть кавксокстъ, СССР-нь народтнэнь лия кельтнесэ жо—комсисемгексть.

1913 иестэ ульнесть нолдазь 26,2 тыща книга—86,7 млн. экземплярсо, а 1939 иестэ нолдазь 43,8 тыща книга 701,2 миллион экземпляр. Царской Россиясо эрьва ломаньс нолдтнильть весемезэ ансяк 0,7 экземпляр книгат. СССР-сэ 1938 иестэ эрьва ломаньс нолдазельть 4,1 экземпляр книгат, лиякс меремс котокстъ седе ламо. Минек масторсо книгат ней лисить 111 кельсэ. Марксизмань классиктнень трудост нолдазь ламо кемень миллион экземплярсо. «ВКП(б)-нь историянь краткой курсось» истяжо нолдазь зярыя кемень миллион экземплярсо.

Большевистской печатенть икелепелень роботанзо программакс аштить ВКП(б)-нь XVIII-це съездэнть исторической решениятне. Минек масторось Ленинэнь—Сталинэнь партиянть руководстванзо коряс ушодсь эсь развитиянь од полоса, бесклассовой социалистической общественъ строямонть завершениянь ды социализманть эйстэ коммунизмав постепенно ютамонь шка. Ней пек покш значениязо трудицятнень коммунистической воспитаниянь тевентъ, ломатнень сознаниясто капитализмань пережиткатнень преодолениянть.

Большевистской печатенть задачазо аштн сеньсэ, штобу минек масторонь трудицятнень эрьва чистэ воспитывать Ленинэнь—Сталинэнь тевентень преданностень духсо, лездамс СССР-нь народтнэнь дружбанть кемекстамонтень, трудицянь келей массатнес воспитывать трудонь алкукс социалистической дисциплина, бороцямс мелкобуржуазной расхлябанностенть каршо, производствань дезорганизатортнэнь каршо. Печатесь должен воспитывать ломатнень эсь родинанть вечкемань духсо, кастамс-кепедемс советской патриотизманть, СССР-нь народтнэнь свал кирдемс мобилизационной анокчинь состояниясо ды эрьва кода лездамс минек социалистической государстванть мощензэ кемекстамонтень.

«ВКП(б)-нь историянь краткой курсонть» нолдамонзо марто партиянь Центральной Комитетэсь башка тешкстызе ролензэ минек печатенть, конань пек покш значениязо марксизмань-ленинизмань пропагандасонть. Те кармавты минек печатенть седе пек лездамс минек кадратнень политической закалкаст, идеологической подготовкаст кастомантень. Печатесь, кода мерсь Сталин ялгась, «минек партиянть сехте пшти ды сехте виев оружиязо».

Минек печатесь тевсэ ютавты славной революционной традициятнень, большевистской принциптнень, конатнень сонзэ эйс воспитали Ленин ды Сталин.

Школьной эрямось

Школасо технической кружоктнень роботадост

Икеле Шагалкин Коля, Рашанов Андрей, Жбаков Шура ды сынст иниле лия ялгаст лововильть Чамзинкань средней школасонть беряньстэ тонавтницякс, аволь дисциплинированноекс. Мейле сынст кода бути заинтересовали колхозной молодняконть лангсо шефствамть эйсэ. Аламонь ялгаст сынь истя кармасть вечкеме те тевенть, што свал уш яксильть эсест подшефной вашотненень. Теевсть седе серьезнойкс ды организованнойкс. Сынь ней уш а чийнильть кува понгсь. Молильть подшефной вашотнень содавтомо, теить мезе эряви сынст мельга уходонь ветямонь коряс ды туить кудов. Оймсильть ды озыльть книга экшс. Кармильть уроконь анокстамо. Школасояк сынь лиякс уш аштильть занятиятнень шкастонть, кунцолыльть учительтнень, а кольнильть, отвечильть сынест максозь вопростнэнь лангс. Сисемнест ялгатнэ теевсть а содавиксэкс. Ней сынь лововить примерной тонавтницякс. Сынськак эйкакштнэ ды школань директоросьскак кортыть, што сынест, неть сисем ялгатненень, те тевсэнть пек покш лезкс максесь колхозной вашотнень лангсо шефствань ветямось.

Чамзинской средней школасонть улить зярыя технической кружокт, примеркс: фотонь, юннатонь, автомобилистэнь-трактористэнь, электротехнической. Неть кружоктнень эйсэ занимаются ламо пионерт ды школьникть. Кружоктнесэ роботась сынст эйс прививает трудовой навыкт, теи эйсэст седе организованнойкс.

Сехте вадрясто школасонть роботы автомобилистэнь-трактористэнь кружоксь. Эйкакштнэ Ратников ялгань руководстванзо коряс тонавтнить теориянть, практической навык жо получакшныть МТС-сэ.

Электротехнической кружоксонть тонавтнить 15 ломань (руководителесь Нестеров ялгась). Кружокось целанек включился «Юной техникть—школантень лездамо» конкурсонтень.

Юннатонь кружоксонть—10 ломать. Кружоконть ули пель гектар модазо. Сонзэ перька теить пирявкс. Модантъ явшесызь делянкань-делянкань ды анокстасызь, штобу мейле эрьва делянкантень видемс башка культурат, эмежт. Ней эйкакштнэ анокстыть (пургондавтыть) видмекст ды кастыть росадат.

Но Чамзинской районсо улить истят как средней ды неполной средней школат, косо технической кружоктнэ малав овси а роботыть. Истямо жо положениясь Б.-Березниковской районсояк. Тосо ули юной техникень ды натуралистэнь станция. Сонзэ роботасонзо не интересуется ВЛКСМ-нь райкомоськак, РОНО-ськак. А ведь сынь должны лездамс технической станциянтень ды технической кружоктненень, косо эйкакштнэ должны воспитываться трудонть вечкицякс, технически грамотнойкс. Б.-Березниковской юной техниктнень ды натуралистэнь станциясонть как кружоктнэ а роботыть, станциянь роботниктнэ райононь школатнесэ а эрсить. Секс весе райононть келес ансяк Б.-Березниковской средней школасонть улить технической кружокт, лия школатнесэ жо арасть.

ВЛКСМ-нь Чамзинской ды Б.-Березниковской райкомтненень, РОНО-тненень эряви седе покш мель явомс школасо технической кружоктнень роботантень ды максемс тест конкретной лезкс.

Н. Никулин,
Юной техниктнень ды натуралистэнь республиканской станциянь массовой роботань коряс инструктор.

Анокстыть проверочной испытаниятненень

Алова велень средней школасонть келейстэ моли проверочной испытаниятненень анокстамось.

Те вопросось ульнесь толковазь педагогической совещаниясо, комсомольской собраниясо, пионерской сборсо ды классной собраниясо.

Весе класстнэва нолдазь стенгазетат, косо невтезь, кода моли испытаниятненень анокстамось. Тонавтницятнень ютксо организовазь социалистической соревнования. Улить соцсоревнованиянь доскат, конатнесэ эрси невтезь, кие кода топавты эсь обязательстванзо.

Учительтнэ анокстыть вопрос марто билетт. Повторяется весе ютазь материалось. Ульнесь ютавтозь родительской собрания, косо толковазель испытаниятненень анокстамодо вопросось.

Испытаниятнень сех парсте анокстыть комсомолецтнэ, конатнень ютксо ламо отличникть, примеркс: Вагин, Капитанов, Кудашкин ялгатнэ ды лият.

В. Начаркин.

Атяшевской р-н.

Сонсь а кунсолы, лиятненьгак меши

Ст.-Турдаковской средней школань 7-це «А» классонть эйсэ ули тонавтница, кона пек беряньстэ вети эсь прянзо уроксо. Те тонавтницясь С. Нестеров.

Уроксо Нестеров свал беряньстэ кунсолы преподавательтнень, меши лиятненьгак, секе тев ансяк корты мезде понгсь. А весть тензэ кортазель, штобу сон лотказоль уроксо кольнемадо, кармаволь парсте тонавтнеме. Но Нестеров неть кортнематнень мезекскак а лови. Секс сон тонавтниак беряньстэ.

Б. Поздяев.

Кочкуровской р-н.



Первомайской пионерской отрядонь сборсо Саранск ошонь 1-це № школань 5-це классонь тонавтницятнэ киштить украинской танец «Казачок».

Фотось К. Борисовонь.

Комсомолецтнэ кепедить идейной уровенест

Пянгилей велень «Большевик» колхозонь комсомолецтнэ кармасть тонавтнеме «ВКП(б)-нь историянь краткой курсонть». Икеле сынь те тевентень не могли кундамс секс, што алкине ульнесь идейно-политической ды общеобразовательной подготовкаст. Секс комсомолецтнэ кемевстэ роботасть эсь лангсост, ютасть соответствующей подготовка.

Ней ушодызь большевистской партиянь героической историянть тонавтнемензо. Ютызь уш васенце главанть, весе комсомолецтнэ ветить конспектт. Аволь умок ушодызь «ВКП(б)-нь историянь краткой курсонь» омбоце главанть тонавтнемензо. **Н. Гераськин.**

Чамзинской р-н.

Прядызе IX-це главанть тонавтнемензо

Комсомолкась К. Меркулаева ялгась роботы учительницакс Пакся Тавла велень неполной средней школасо. Сон парсте относится эсь обязанностненень, ловови активной комсомолкакс, вадрясто вети классо учебно-воспитательной роботанть.

Меркулаева ялгась самостоятельно тонавтни «ВКП(б)-нь историянь краткой курсонть». Аволь умок прядызе IX-це главанть лангсо роботазо. Весе главатнень коряс улить конспектэнзэ.

Меркулаева ялгась аравтсь эсь икелензэ задача те иень кизэнть пертв прядомс «ВКП(б)-нь историянь краткой курсонть» тонавтнеманзо ды мейле кармамс роботамо марксизмань-ленинизмань первоисточниктнень лангсо.

Б. Платонов.

Кочкуровской р-н.

Гузынца велень клубсо

Мельспаро сайдязат, зярдо соват Гузынца велень клубонтень. Тосо валдо ды ванькс. Стенатнесэ понгавтнезь портретт, лозунгт.

Ютко шкасто од ломатне, колхозниктне яксить эсь клубонтень. Тосо ули патефон. Улить книгат, газетат, журналт.

Клубонь заведующеесь Балыкова ялгась сеетьстэ ютавтни беседат, доклад эрьва кодамо вопросонь коряс, организовакшны газетань ловномат.

С. Кручинкин, П. Вельдяйкин.

Б.-Березниковской р-н.

Кода кастамс сад

Эрьва школанть должен улемс плодовой садонь участказо. Садось карми улеме живой пособиякс школасо биологиянть ды, васняк, Дарвинэнь, Тимирязевень, Лысенконь учениянт тонавтнемстэ. Школьной садонть мельга уходонь ветямось ды весе тосо роботась (прививкась, коськезь тарадтнэнь керсемась, нормировкатне, модантъ чупонокшномась ды лия тевтне) эйкакштненень максыть трудовой покш навыкть.

Школьной садсонть улест истят разделт: 1) плодовой сад, 2) плодово-ягодной питомник, 3) ягодникень плантацият.

Плодовой садсонть должны улемс плодовой породань сехте паро, главной сортнэ, кодат касыть те или тона районсонть. Сынст путомс (озавтнемс) башка рядс. Бути улить путозь 16 плодовой чувтт вейкест-вейкест эйстэ 6×8 метрань тарка, сестэ садонь площадесь зани 768 квадратной метра. Васень иетнестэ рядтнэнь ютксо тарканть эряви виднемс пропашной культурат (якстерькай, модамарть).

Плодово-ягодной питомниксэнть эряви теемс истят отделеният: а) размножениянь отделения или истямо участок, козонь виднемс видметь, конатнень эйстэ мейле касыть дичёкт (подвойть); б) формированиянь отделения, косо подвойтненень эряви тейнемс культурной сортнэнь прививкат ды формируют плодовой саженцатнень, лиякс меремс вейке-кавто иесэ чувтотнень или подвоентень привитой культурной растениянь касовкстнэнь; в) отводочной отделения, косо отводсо, тарадсо ды лия способсо эряви ламолгавтомс (размножать) ягодной чувтнэнь (чукшторов, крыжовник ды лият).

Плодово-ягодной питомниксэнть должны улемс путозь: 75 дичок, вейке иесэ 75 саженец; кавто иесэ 75 саженец. Весе те зани 140 квадратной метра. Дичоктнэнь эряви путнемс вейкест-вейкест эйстэ 90×40 сантиметрань тарка. Ягодникень плантациянть лангс могут улемс путозь: чукшторовт, крыжовникть, инзейкст 140 квадратной метрань участкас (14×10). Раужо чукшторовтнень путомс рядтнэсэ 1,25—1,5 метрань туро ды рядтнэнь ютксо 2,5 метрань туро. Ашо ды якстере чукшторовтнень путомс рядтнэсэ 1—1,25 метрань туро ды рядтнэнь ютксо 2,5 метрань туро. Крыжовниктнэнь путомс истя: рядтнэсэ вейкест-вейкест эйстэ 1—1,25 метрань туро, рядтнэнь ютксо 2,5 метрань туро. Инзейкстнэнь: рядтнэсэ 0,75—1 метрань туро, рядтнэнь ютксо 2 метрань туро.

Истямо ладсо плантациясонть могут улемс путозь 6 рядт ягодникть, эрьва рядсонть 6—10 кустт. Те участкасонть эряви ветямс уход ды робота вегетационной размножениянть коряс. Ягодникень кустарниктнень путнемс рана тунда, модантъ чувомс коймсэ, ямтнень чувомс путомадонть икеле. Путомс эряви корёнонь шейкадонть седе сэрейстэ, ансяк инзейкстнэнь путомс корневой шейканть видьга.

Плодовой питомникс видметнень видеме парсте чупонозь ды удобренной модас. Сех вадря модаке ловови супесчанноесь, плодородноесь. Видемс шнуронь коряс рядтнэнь-рядтнэнь. Рядтнэнь ютксо таркась улезэ 15—20 сантиметра. Вейке метрань туро делянкантень теемс 4 рядт. Умаринань, грушань видметнень модантень валямс 2—3 сантиметрань сэрьсэ. Атямарень, черешнянь, абрикосонь, персикень, торланъ видметнень валямс 3—4 сантиметрань сэрьсэ. Видемс эряви рана, кодак ансяк можна ули ушодомс участкасонть или садсонть робота. Видемадо икеле видметнень сортировамс. Човорямс пилявкс или перегной марто ды валномс ведьсэ.

Кодак ансяк лисить вейке-кавто лопинеть, видметнень тарксемс ды путнемс лия таркас. Тень пингстэ эряви корешоконть скирямс. Теде мейле седе парсте карми касомо корёнось. Путомс истя: рядтнэсэ ютксось улезэ 10—12 сантиметра, рядтнэнь ютксо жо 20—25 сантиметра. Мейле эряви ветямс истямо уход: кочкомс, чупонокшномс.

Д. Григорьев,
Юной техниктнень ды натуралистэнь республиканской станциянь агроном.

Комсомольской газетатнень лемсэ массовой комсомольской кросстнэнень анокстамонь коряс тренировочной занятиятнень

ПРОГРАММА

Тренировкань читне	Цёратненень—ГТО-нь I-це ступенень значок лангс. Юношатненень—БГТО-нь значок лангс. 1000 метрань тарка.	Цёратненень—ГТО-нь II-це ступенень значок лангс. 3000 метрань тарка.	Тренировкань читне	Тейтерь-аватненень—ГТО-нь I-це ступенень значок лангс. Тейтертненень—БГТО-нь значок лангс. 500 метрань тарка.	Тейтерь-аватненень—ГТО-нь II-це ступенень значок лангс. 1.000 метрань тарка.
1	Прогулочной темпсэ якамо 1,5 клм. тарка. Якамодонть мейле 600 метрань туро састо чиема, мейле таго 1,5 клм. туро якамо.	Средней темпсэ якамо 1,5 клм. туро, мейле вейке километрань туро чиема аволь покш темпсэ ды таго 1,5 клм. туро якамо.	1	Средней темпсэ 1 клм. туро якамо, мейле састо 200 метрань туро чиема ды таго 1 клм. туро якамо.	3 клм. туро якамо, якамонь эрьва километрадонть мейле састо чиема 300 метрань туро.
2	Якамо 1 клм. туро, мейле 800 метрань туро чиема средней темпсэ ды таго 1 клм. туро якамо.	Средней темпсэ 4—5 километрань туро якамо. Якамонь эрьва километрадонть мейле 500 метрань туро средней темпсэ чиема.	2	Средней темпсэ 700 метрань туро якамо, мейле састо 300 метрань туро чиема, теде мейле таго средней темпсэ 2 клм. туро якамо.	4 клм. туро якамо, якамонь эрьва километрадонть мейле састо чиема 400 метрань туро.
3	500 метрань туро бойкасто якамо, мейле средней темпсэ 500 метрань туро чиема. Теемс кавксть.	6 клм. туро средней темпсэ якамо. Якамонь эрьва километрадонть мейле 300 метрань туро средней темпсэ чиема.	3	500 метрань туро бойкасто якамо, мейле састо 300 метрань туро чиема. Теемс кавксть.	Састо 600 метрань туро чиема, мейле 500 метрань туро якамо, теде мейле средней темпсэ 500 м. туро чиема.
4	800 метрань туро средней темпсэ чиема, мейле 500 метрань туро бойкасто якамо ды таго средней темпсэ чиема 800 метрань туро.	2 клм. туро састо чиема, мейле прогулочной темпсэ 1 клм. туро якамо ды таго 2 клм. туро састо чиема.	4	Састо 500 м. туро чиема, мейле 500 м. туро якамо ды теде мейле 500 м. туро средней темпсэ чиема.	Састо 1.000 м. туро чиема, теде мейле 1 клм. туро якамо.
5	Кавксть 300 метрань туро чиема, чиемань седе пек виевгавтома марто, чиемань виевгавтомань ютксо шкастонть перерывень теезь. Мейле 1 клм. туро прогулочной якамо.	Средней темпсэ вейке километрань туро чиема, мейле 500 метрань туро бойкасто якамо. Теемс колмоксть.	5	Чиема 200 метрань туро, чиемань седе пек бойкалгавтома марто, мейле 300 м. туро якамо. Теемс колмоксть.	Средней темпсэ 500 м. туро чиема, мейле 500 м. туро бойкасто якамо ды 200 м. туро чиема, чиемань седе пек бойкалгавтома марто, теде мейле 600 м. туро якамо.
6	Састо 1.200 метрань туро чиема, мейле 1.000 метрань туро якамо.	Средней темпсэ 2 клм. туро чиема, мейле 1 клм. туро якамо ды таго 2 клм. туро састо чиема.	6	100 м. туро бойкасто якамо, мейле чиема 100 м. туро, чиемань седе пек бойкалгавтома марто, теде мейле 100 м. туро якамо. Теемс колмоксть.	800 метрань туро средней темпсэ чиема, мейле 1 клм. туро прогулочной якамо ды теде мейле 600 метрань туро састо чиема.
7	500 метрань туро чиема истямо темпсэ, кодамо эряви 1.000 метрань туро нормань максомсто. Мейле прогулочной темпсэ якамо 1 клм. туро.	2 клм. туро чиема истямо темпсэ, кодамо эряви 3.000 метрань туро нормань максомсто, теде мейле 1 километрань туро якамо.	7	200 м. туро чиема истямо темпсэ, кодамо эряви 500 метрань туро нормань максомсто, мейле 200 м. туро якамо. Теемс кавксть.	500 м. туро чиема истямо темпсэ, кодамо эряви 1.000 метрань туро нормань максомсто, теде мейле 1 клм. туро прогулочной якамо. Теемс кавксть.
8	1 километрань туро прикидка.	3 километрань туро прикидка.	8	500 м. туро прикидка.	1000 м. туро прикидка.
9	Прогулочной якамо 1 клм. туро, мейле састо чиема 1.500 метрань туро.	Састо чиема 4 клм. туро, теде мейле 1 клм. туро прогулочной темпсэ якамо.	9	Прогулочной якамо 800—900 м. туро, мейле састо чиема 800 м. туро.	1.200 м. туро састо чиема, мейле 1 клм. туро прогулочной якамо ды теде мейле састо чиема 800 м. туро.
10	Састо чиема 800 метрань туро, мейле седе бойкасто чиема 300 метрань туро (кавксть), седе бойкасто эрьва чиемадонть мейле 5 минутань перерыв марто. Теде мейле 1 клм. туро састо чиема.	Средней темпсэ 2 километрань туро чиема, мейле 1 клм. туро якамо ды таго састо 2 клм. туро чиема.	10	Прогулочной якамо 800 м. туро, мейле седе бойкасто якамс, сядонь-сядонь метра кавксть (седе бойкасто эрьва ютавтомадонть мейле 5 минутань перерыв марто), теде мейле 600 м. туро састо чиема.	600 м. туро састо чиема, мейле седе бойкасто кавтосядонь - кавтосядонь метрань туро чиема (кавксть), бойкасто эрьва чиемадонть мейле перерыв марто.

Европасо ды Африкасо войнась

(Маень 4-це ды 5-це чистэ военной действиятнень дневник)

Маень 4-це чинь каршо вестэнть сядот германской бомбардировщиктнэ зярыя часонь перть ёртнесть бомбат Ливерпулень лангс. Бомбардировазельть истя жо Мидузбронь портось ды промышленной сооружениятне, Южной Англиясо военной завод ды аэродром.

Омбоце вестэнть германской бомбардировщикень покш соединениятне теисть налёт Бельфаст важной портонть лангс (Северной Ирландия). Лия соединениятне атаковизь Англиянь западной берексонть военной верфтнень ды Мерсей леень районсонть объектнэнь. Англиянть маласо ведтнесэ германской самолётнэ ваявтсть 4 торговой пароход ды коласть лия 5 покш торговой суднат.

Английской авиациясь маень 4-це чинть каршо вестэнть тейсь налёт Кельснэнть лангс ды, Рейтер Агентствань валонзо коряс, ёртсь тыщат кирвастиця бомбат ошонь промышленной районтнэнь лангс. Покш калибрань бомбат ульнесть истя жо ёртозь кавто германской линкортнэнь лангс, конат кекшнесть Брестсэ. Секе жо вестэнть бомбардировазь Шербургсо ды Булоньсэ доктне, Роттердамсо нефтехранилищатне, Эссэнсэ, Дюссельдорфсо объектнэ ды Южной Норвегиясо аэродромось.

* * *

Северной Африкасо военной действиятне мольсть Тобруконь районсонть ды ливийско-египетской границанть лангсо, Соллумонь секторсонть. Английской командованиянть сводкасонзо невтневи, што английской войскатне, конат обороняют Тобруконть, ванстызь эсест позицияст ды теисть противникентнень покш урон. Рейтер агентствань корреспондентэсь, кона ашти английской войскатнень марто Западной пустынясонть, пачти, што Тобруконть маласо апрелень 30-це ды маень 1-це читнестэ бойтнень шкастонть англичантнэ сайсть пленс 3 тыщат немецт ды итальянецт. Тобруконть вакссо операциятнесэ, невтни корреспондентэсь, теезь покш вачкодькс Египетэнть лангс наступлениязс германской анокстамотненень. Противникесь неень шкастонть не может использовамс Бенгазистэ Соллумов прибрежной кинть. Сень кувалма, што английской войскатне Западной пустынясонть эрьва чистэ получакшныть подкреплениат, противникесь сацтнесы Египетэнть лангс эсензэ наступлениянзо.

Восточной Африкасо, Абиссиниясо, английской войскатне яла молить Амба-Алаги пунктонтень (Аддис-Абебанть эйстэ север ёно).

(ТАСС).

Франциясо коммунистнэнь преследованиясь

Кода пачти ОФИ (Гавас) агентствась, Марселень военной трибуналось (Франция) прядызе 54 коммунистнэнь тевест кунсоломанть, конат чумондовить «коммунистической партиянть восстанавливаниясо». Трибуналось судинзе 26 коммунистнэнь тюрьмас пекстамос ды каторжной роботас эрьва кодамо срокс.

(ТАСС).

МИНЕНЕК СЕРМАДЫТЬ

Дружнасто ды организованнойстэ

Дружнасто ды организованнойстэ кундась тунда видемантень Редкодубьевской «Красногвардеец» колхозось. Покш роль теньсэ налкси се, што колхозось вадрясто анокстась паксянь роботатнень ютавтомантень.

Паксянь роботатнень ютавтомасонть активна участвовить комсомолецтнэ. Сынь ветить колхозниктнень юткsо политико-массовой робота ды невтить трудонь производительностень образецт. Комсомолецэсь А. Абрадин свал кавксть вельксka топавтни заданиянзо.

И. КУБАСОВ,
комсомольской организациянь секретарь.

Ардатовской р-н

ПОКШ УРОЖАЕНЬ КИС

Колхозниктнень трудост дополнительной пандомадонть СССР-нь Совнаркомонть ды ВКП(б)-нь ЦК-нть постановлениясо ашти покш стимулокс социалистической велень хозяйстванть седеяк покш успехтнень кис бороцямосонть.

Пакся Тавла велень «17-й партсъезд» колхозонь колхозниктнэ тедиде бороцить сень кис, штобу эрьва гектарстонть получамс розь 17 центнер, товзюро 18 центнер, кснав 14 цент., модамарь—200 центнер.

П. Борисов.

Кочкуровской р-н.

Ответ. редакторось А. ЩЕГЛОВ.

Редакциянть адрессэзэ: Саранск, Советская, 47. Дом Печати, 4-й этаж. Телефон № 1—85. Заказ № 2086.
Ю 3651. Типография «Красный Октябрь».